

**Poland-Chorzów: Pharmaceutical products**  
**OJ S 239/2014 11/12/2014**  
**Contract award notice**  
**Supplies**

**Directive 2004/18/EC**

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Chorzowskie Centrum Pediatrii i Onkologii im. dr E. Hankego Samodzielny Publiczny Zakład Opieki Zdrowotnej  
Postal address: ul. Truchana 7  
Town: Chorzów  
Postal code: 41-500  
Country: Poland  
For the attention of: Ewa Kamzela  
E-mail: [ewa.k@chcpio.pl](mailto:ewa.k@chcpio.pl)  
Telephone: +48 323490141 / 323490145  
Fax: +48 323490145  
**Internet address(es):**  
General address of the contracting authority: <http://www.przetargi.chcpio.pl>

**I.2. Type of the contracting authority**

Other: Samodzielny Publiczny Zakład Opieki Zdrowotnej

**I.3. Main activity**

Health

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description**

**II.1.1. Title**

Dostawa leków do apteki szpitalnej (3).

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Supplies

Purchase

Main site or place of performance: Apteka Szpitalna Chorzowskiego Centrum Pediatrii i Onkologii im. dr E. Hankego S.P.Z.O.Z., ul. Truchana 7, 41-500 Chorzów.

NUTS code

**II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)**

**II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)**

Dostawa leków do apteki szpitalnej (3). 3 pakiety.

**II.1.5. CPV code(s)**

33600000 Pharmaceutical products

#### **II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

#### **II.2. Total value of the contract/lot**

##### **II.2.1. Total value of the contract/lot**

Value: 7 034,55 PLN

excluding VAT

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Type of procedure**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Open

#### **IV.2. Award criteria**

##### **IV.2.1. Award criteria**

Lowest price

##### **IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction has been used: no

#### **IV.3. Administrative information**

##### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

PN/7/2014

##### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

###### **Contract notice**

Notice number in the OJ S: [2014/S 182-320799](#) of 23.9.2014

###### **Other previous publications**

Notice number in the OJ S: [2014/S 187-329508](#) of 30.9.2014

### **Section V: Award of contract**

---

Lot No: 1

- Lot title: Leki (28)

#### **V.1. Date of conclusion of the contract**

7.11.2014

#### **V.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 1

#### **V.3. Name and address of the contractor**

Official name: Salus International Sp. z o.o.

Postal address: ul. Pułaskiego 9

Town: Katowice

Postal code: 40-273

Country: Poland  
Telephone: +48 327885576  
Fax: +48 327885594

**V.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot:  
Value: 1 401,90 PLN  
excluding VAT  
Total value of the procurement:  
Value: 1 431,15 PLN  
excluding VAT

**V.5. Information about subcontracting**

The contract is likely to be subcontracted: no

Lot No: 2

- Lot title: Leki zewnętrzne (4)

**V.1. Date of conclusion of the contract**

7.11.2014

**V.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 1

**V.3. Name and address of the contractor**

Official name: Salus International Sp. z o.o.  
Postal address: ul. Pułaskiego 9  
Town: Katowice  
Postal code: 40-273  
Country: Poland  
Telephone: +48 327885576  
Fax: +48 327885594

**V.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot:  
Value: 1 683,70 PLN  
excluding VAT  
Total value of the procurement:  
Value: 1 693 PLN  
excluding VAT

**V.5. Information about subcontracting**

The contract is likely to be subcontracted: no

Lot No: 3

- Lot title: Leki (29)

**V.1. Date of conclusion of the contract**

7.11.2014

**V.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 1

**V.3. Name and address of the contractor**

Official name: Salus International Sp. z o.o.  
Postal address: ul. Pułaskiego 9

Town: Katowice  
Postal code: 40-273  
Country: Poland  
Telephone: +48 327885576  
Fax: +48 327885594

**V.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 3 492 PLN

excluding VAT

Total value of the procurement:

Value: 3 910,40 PLN

excluding VAT

**V.5. Information about subcontracting**

The contract is likely to be subcontracted: no

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.1. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:

no

**VI.2. Additional information**

**VI.3. Procedures for review**

**VI.3.1. Review body**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

**VI.3.2. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures: 1. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w formie pisemnej albo elektronicznej opatrzonej bezpiecznym podpisem elektronicznym weryfikowanym za pomocą ważnego kwalifikowanego certyfikatu.

2. Odwołujący przesyła kopię odwołania Zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu.

3. Termin wniesienia odwołania.

Odwołanie wnosi się:

a) w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia;

b) wobec ogłoszenia o zamówieniu i SIWZ w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia SIWZ na stronie internetowej;

c) wobec innych czynności niż w pkt a) i b) w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach

stanowiących jego wniesienie.

4. Pozostałe terminy i okoliczności szczegółowo opisane w dziale VI uPzp.

5. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu.

6. Szczegółowo środki ochrony prawnej zostały omówione w dziale VI uPzp.

**VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

**VI.4. Date of dispatch of this notice**

9.12.2014